





Kampf mit den Freibeutern der See (3)

# Ein Wettschwimmen auf Leben und Tod

Vom rasenden Hai verfolgt / Ein Zusammenstoß unter Wasser / Rettung in letzter Minute / Von Alexander von Thayer

Ich selbst entging einmal nur mit knapper Mühe der Gefahr, von einem Hai geschnappt zu werden. Wir lagen zwischen zwei Korallenriffen, das Wasser war klar und durchsichtig bis auf den Grund. Raubfische waren nicht zu sehen, es war auch nicht anzunehmen, daß sie sich zwischen die Ritze wagen würden. Höchstens einige Muränen konnten unter den Korallen lauern. Diese begeben sich aber nicht an die Oberfläche.

**Schweineblut rettet mein Leben**

Ich sprang daher unbekümmert in das Wasser und schwamm um das Schiff herum, gerade in dem Augenblick, in dem unser Koch, der mich nicht sah, die Küche nach rückwärts über Bord schüttete. Darunter auch das Blut eines eben geschlachteten Schweines.

Gleich darauf wimmelte das Wasser von dreieckigen Flossen. Ich sah dicht unter mir in dem glasigen Wasser den geöffneten Rachen eines riesigen Haies. Das Tier hatte sich halb zur Seite geworfen, um besser nach den Abfällen Ausschau halten zu können. Da sah er mich zufällig dicht über sich schwimmen.

Ich warf mich auf den Rücken, da man in dieser Lage nicht so tief mit den Beinen unter Wasser tritt und verlor das Fallreep zu erreichen. Da fühlte ich einen starken Stoß, der mich einige Meter unter Wasser drückte. Wenige Sekunden später hatte ich mich wieder an die Oberfläche emporgearbeitet. Einer unserer Leute hatte mir eine Leine zugeworfen. Ich konnte sie eben noch um meinen Arm wickeln, als man mich schon an ihr in die Höhe zog. Als ich hilflos drei Meter über dem Wasser pendelte, sprang einer der Haie in die Höhe und schnappte nach mir.

Ich blutete am ganzen Körper, meine Haut war vom rechten Bein buchstäblich abgehunden. Bei dem Zusammenstoß mit dem Hai hatte mir dessen harte Haut die Verletzungen beigebracht. Nur vom Umstande, daß dieser das Schweineblut mir vorzog, hatte ich meine Rettung zu verdanken.

**„Hai vom Dienst“ in der Falle**

Im Roten Meer waren ständig einige Haie um unser Schiff versammelt. Wenn wir fuhren, so zogen sie links und rechts vom Bug dahin. Wir nannten sie die Torpedoboote vom Dienst.

Zuletzt war es nur noch einer. Und ausgerechnet dieser eine Hai brachte uns um das

Vergnügen, morgens und abends zu baden. Man muß nur wissen, was es heißt, an Bord eines stillliegenden Vergnügungsdampfers, in der Windstille und Glut des Roten Meeres zehn Stunden im Tag an Deck zu stehen und abends nicht baden zu können. So beschloßen wir den „Hai vom Dienst“ zu fangen. Alle Versuche ihn zu tödern, schlugen zuerst fehl. Als wir, um Frischwasser einzunehmen, in den Hafen von Suafim fuhren, blieb der Hai draußen vor der Einfahrt liegen. Obwohl andere Schiffe aus Suafim ausliefen, schloß er sich keinem dieser Schiffe an. Er wartete auf uns. Wir erkannten ihn nach dem Auslaufen aus dem Hafen

an einem edigen Einriß seiner Rückenflosse. Kaum dampften wir wieder in See, schwamm er neben dem Bug einher.

Da der Hai nicht zu uns kam, mußten wir zu dem Hai! Wir machten den großen Kutter klar, legten die Hanfleine und den Angelhaken mit der Stahlleine in das Boot, steckten ein großes, blutiges Stück Schweinefleisch an den Haken, dann ruderten wir der Stelle zu, an der der Hai lag und unser Schiff bewachte.

Wir zogen die Riemchen ein und setzten das Segel, um den Raubfisch nicht zu stören. Dann warfen wir den Köder aus und ließen ihn dreißig Meter hinter unserem Boote nachziehen.

## Kopfüber ins Haifischwasser gefallen

Auf einmal machte das schwere Boot einen Ruck, die Leine spannte sich, um sofort wieder nachzulassen.

„Wir haben anscheinend einen Klippfisch gefangen und nicht den Hai. Die scharfen Korallen haben die Leine durchtrennt?“ meinte der Vergnügungsingenieur, der mit mir gefahren war. Ich stand auf und beugte mich über den Stern des Bootes, um nach der Leine Ausschau zu halten. Da gab es einen Ruck, ich flog kopfüber ins Wasser, während das Boot davonschob. Der Mast mit dem Segel brach zusammen, dann sah ich unseren Kutter mit dem Ingenieur und drei Matrosen in ungeheurer Geschwindigkeit davonschießen. Ich versuchte sofort zu unserem Dampfer zurückzuschwimmen. Die Jagd nach dem Hai hatte uns aber mehr als eine halbe Seemeile vom Dampfer entfernt. Ich begann aus Leibeskräften zu schreien, damit man mich auf dem Dampfer hören sollte. Dort arbeitete aber gerade ein Presslufthammer, dessen Lärmen meine Schreie übertönte.

Da sah ich das Boot in großer Fahrt zurückkommen. Es nahm ungefähr die Richtung auf mich zu. Der Hai schleppte in größter Wut das Boot davon.

„Achtung, schwimmen Sie aus dem Kurs!“ riefen sie vom Boot. Ich mußte trachten, zur Seite zu kommen, sonst hätte mich der seltsame Schleppzug in voller Fahrt über den Haufen gerannt. Kaum war ich hundert Meter quer ab, machte das Boot eine Wendung und schoß wieder auf mich zu. Ich schwamm nach der anderen Seite. Und wieder setzte sich das Boot

in ungeheimlicher Geschwindigkeit gerade auf mich zu in Bewegung. Wie ein Motorboot, das mich um jeden Preis überfahren wollte.

**Wettschwimmen mit dem Tode**

Kein Zweifel, der Hai war auf der Jagd nach mir, trotzdem er im Rachen einen eisernen Haken trug, trotzdem er ein schweres Boot mit drei Mann hinter sich nachzog. Meine Kräfte waren nahezu erschöpft. Dem letzten Ansturm konnte ich nur mehr mit Mühe ausweichen, fast hätte mich der Stern des Bootes am Kopf getroffen. Da ließ der Hai von meiner Verfolgung ab, wandte sich dem Boot zu, daß ihn daran hinderte, sich seinen Sonntagsbraten in aller Ruhe schnappen zu können und schnellte aus der See empor. In diesem Augenblick saate ihm der Ingenieur zwei Kugeln in den Kopf. Das große Tier sank aufblutend in das Wasser zurück, versuchte noch, mit seinem Schwanz das Boot von der Seite zu treffen, dann drehte er den weißen Bauch nach oben und trieb tot an der Oberfläche, um eine Minute später abzusenken. Meine Leute klappten die Leine, um so rasch als möglich auf mich zuzurudern, denn schon zeigten sich zwei weitere verdächtige Flossen. Man zog mich ins Boot und labte mich mit einem Kognat auf den Schrecken. Der Hai war übrigens nur „klein“ gewesen, kaum vier Meter lang! (Schluß folgt)



Zeichnung: Bod / „Bilder und Stublen“

„Es ist nicht wahr, daß die Lagerhäuser an der Themse für den Verkehr geschlossen sind. Sie sind geöffnet wie nie zuvor!“

**Haltestellen elektrisch ausgerufen**

Berlin, 18. Januar

Bei verdunkelten und zugefrorenen Fensterheben ist die Orientierung in der Straßenbahn außerordentlich schwierig. Zwar werden die Haltestellen ausgerufen, aber nicht jede Schaffnerin verfügt über ein den Wagen vorn und hinten durchdringendes Organ. Es sind daher Lautsprecheranlagen für Straßenbahnen entwickelt worden, durch die auch im fahrenden Wagen die Haltestellen ausgerufen werden können, ähnlich wie es heute schon auf den großen Bahnhöfen geschieht. In einem Versuchszug, der in Berlin seit einigen Wochen läuft, hat sich die Anlage bewährt und vor allem bei den Fahrgästen guten Anklang gefunden. Es erfolgen auch schon neue Lieferungen für andere Straßenbahnen anderer Städte. Die Nachfrage ist aber bereits größer als die Liefermöglichkeiten. So bequem das Mikrophon für die Schaffnerin, so angenehm der Lautsprecher für die Fahrgäste auch sein mag, andere kriegswichtigere elektrische Ausrüstungen haben den Vorrang. Die Ausstattung der Straßenbahnen mit Lautsprechern kann daher nur Schritt für Schritt erfolgen.

2 1/2 Pf.  
mit Hohlmundstück



## Ein aesthetischer Genuss-

ungetrüb und stets bekömmlich — unsere „BALLERINA“. Das praktische Hohlmundstück verhindert das häßliche Färben der Finger und Zähne und bringt die mild-würzige Orientmischung zur vollkommenen Entfaltung.

# BALLERINA

Der Ausdruck verfeinerter Rauchkultur











+

Am 3. Januar 1941 um 16 Uhr entschlief in Breslau nach kurzem, schwerem Leiden mein lieber Mann, mein herzlich guter Vater, unser lieber Bruder, Onkel und Schwager

## Karl Wahlmann

im Alter von 68 Jahren.

Die Beisetzung der Asche findet am Sonntag, dem 18. Januar 1941, um 14 Uhr von der Leichenhalle aus auf dem evangelischen Friedhof in Igierz, statt.

Die trauernden Hinterbliebenen.

+

Am 3. Januar 1941 verstarb nach schwerem gebührend ertragenen Leiden in der Universitäts-Klinik in Breslau, mein früherer Leihhaber, der Kaufmann

## Karl Wahlmann

Weltkriegsteilnehmer und Inhaber des Eisernen Kreuzes I. Kl.

Er wird mir unvergesslich bleiben.

Litzmannstadt, den 18. Januar 1941.

Berufskameradin Maria Wolf

In Breslau verstarb unser SK-Kamerad

## Karl Wahlmann

Die Beisetzung der Asche mit der Asche des Verstorbenen findet am 18. Januar 1941 um 14 Uhr auf dem Friedhof in Igierz, statt.

Er war uns ein lieber Kamerad. Wir werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

SK. der NSDAP.  
Sturm Abt. 1 L.-S.  
Der Sturmführer

Nach einem Leben voller Liebe und Fürsorge für die Ihri-gen  
entschlief am 18. Januar 1941 meine liebe Gattin, unsere gute Mutter,  
Großmutter und Schwiegermutter

## Matilde Satschewski

geb. Sill

im Alter von 78 Jahren.

Die Beisetzung unserer teuren Entschlafenen findet am Montag, dem 20. Januar 1941, um 14 Uhr vom Trauerhause, Pabianice, Markt-  
straße 1, aus auf dem evangelischen Friedhof statt.

Pabianice, 19. Januar 1941

Die trauernden Hinterbliebenen

Am 16. Januar verschied nach kurzem Leiden im Alter  
von 59 Jahren unser lieber Bruder, Onkel und Freund

## Alexander Schulz

Die Beerdigung findet am Sonntag, dem 19. Januar, um  
15 Uhr vom Trauerhause, Konstantinow, Hermann-Göring-  
Straße 28, aus auf dem evangelischen Friedhof statt.

Die trauernden Hinterbliebenen

Nach langem schwerem Leiden verschied am 17. d. M.  
12.30 Uhr nachts meine Mutter, unsere Schwester, Tante  
und Schwägerin

## Julie Abramowski (Brahm)

geb. Kochlinger

im Alter von 53 Jahren. Die Beerdigung findet am Sonntag,  
dem 19. Januar, um 14.30 Uhr, von der Leichenhalle aus auf  
dem evangelischen Friedhof in Igierz, statt.

In tiefer Trauer hinterbleiben:  
Sohn, Schwester, Bruder, Schwager,  
Schwägerinnen und Nudermädle



Gut angezogen  
sind unsere Kunden  
Bekleidungshaus

## Ludwig Kuk

ADOLF-HITLER-STRASSE 47  
DAS HAUS DER ZUFRIEDENEN KUNDEN

### Entwanzenungen

führt aus Schädlingbefreiung.  
mittel "Pazilub", Adolf-Hitler-  
Straße 47, Telefon 121-53  
Kunststoffische Methoden: kein Ausru-  
men, kein Verschleiss, unglücklich. Dauer  
8 Stunden. Keine Beschädigungen,  
hoher Erfolg. Ausführung von pri-  
vaten und behördlichen Aufträgen.

Familien-Anzeigen gehören in die L.Z.

Stadt Karten  
Als Vermächite grüßen

## Walter Graebisch

### Gertrud Graebisch geb. Jesse

Litzmannstadt, im Januar 1941

Schlageterstraße 47

## Eduard Schmidt

### Marie Schmidt geb. Skonieczny

Dermählte

Litzmannstadt, 18. Januar 1941

Bestattungsinstitut

## Josef Gärtner & Co

Litzmannstadt  
Zentrale: Heerstr. 19      Filiale: Adolf-Hitler-Str. 275  
Gegründet 1888

Fernruf 114-04 u. 114-05. Tag u. Nacht

Habe meine Praxis als  
**Zahnarzt**  
eröffnet.

## Rudolf Schill, prakt. Zahnarzt

Sprechstunden 9-12 15-18  
Zu allen Kassen zugelassen

Litzmannstadt, Schlageterstr. 18, W. 1 Ruf 136-36

### Dentist

## Arno Bukowski

Rudolf-Heß-Straße 67. Telefon 111-01

Empfang von 10-12 und 15-18  
Außer Sonn- u. Feiertagen

SCHROTT  
METALLE  
jede Art u. Menge  
kauft ständig  
Litzmannstadt.  
Schrotte und  
Metall-Handel  
Buckwitz 59  
Ruf 127-05

Auf Anordnung des Herrn Reichsministers der Justiz  
bin ich zum **Notarverweser** in Litzmannstadt bestellt  
worden. Die Amtsräume befinden sich in Litzmannstadt

## Adolf-Hitler-Straße 66

1. Stock, Fernsprecher 144-18.

## Dr. A. Pikalo

Notarverweser

Reichsärztekammer  
Ärztliche Bezirksvereinigung Litzmannstadt

## Dr. med. W. von Hübschmann

Facharzt für innere Krankheiten

Litzmannstadt, Schlageterstraße 206

Sprechstunden von 9-11 und 15-18 Uhr  
Fernruf 245-22

### Niedergelassen

## Dr. med. Naske-Kuhlendahl

Praktische Ärztin

Litzmannstadt, Scharnhorststraße 7

Sprechstunden 8-10 und 15-17 Uhr  
Fernruf 102-02

Zu allen Kassen zugelassen

## Dr. med. Stephan Molodowetz

Praktischer Arzt

Litzmannstadt, Fridericusstraße 22

Sprechstunden von 10-12 u. 16-19 Uhr  
Fernruf 140-20

### Umgezogen.

## Dr. med. Ernst Johansson

Facharzt für Augenkrankheiten

von Zliethenstr. 6 nach Meisterhausstraße 17

Sprechstunden von 16-18 Uhr, außer Sonnabends  
Fernruf 165-03

Bringe meiner geschätzten Kundschaft hiermit zur Kenntnis,  
daß ich mein

### Sperrplatten- u. Furnier-Geschäft

von der Meisterhausstraße Nr. 18 nach dem Lokal auf demselben  
Grundstück mit dem Eingang von der König-Heinrich-Straße Nr. 41,  
übertragen habe.

## OSKAR SCHWARZ • Sperrplatten u. Furniere

Litzmannstadt, König-Heinrich-Str. 41 (Ecke Meisterhausstr. 18)  
Fernruf 270-22

Zum täglichen Waschen

Für Haut, die Seife schlecht verträgt!

die seit 30 Jahren  
bewährte, natürlich-milde

## Aok

### Seesand-Mandelklee

- für sehr Empfindliche auch ohne Seesand -

Gibt reinen Teint,  
verjüngt die Haut



## Tuchhandlung Gustav Ernst Restel

Gegründet 1910

Litzmannstadt { früher Adolf-Hitler-Straße 100  
jetzt Adolf-Hitler-Straße 84

## Hyazinthen, Tulpen Schnitt- und Pflanz-Narzissen und Maiblumen

gibt laufend ab

## N. RIBEL

Wirtschaftsführer der Handelsgärtnerlei St. Tomiak

Posen, Virchowallee 3      Ruf 33-68

Alfred  
Dilberner  
LITZMANNSTADT  
ADOLF-HITLER-STR. 112 FERNRUF 231-08

### Keine Notver- dundlung mehr!

Die behelfsmäßige Verbandlung kommt  
auf die Dauer teuer und ist unzuver-  
lässig. Jeder kann sie mit unserer

### Selbstbaugarnitur „Doppelsie“

selbst billig ein Zugröße bauen.  
Wir liefern im fertigen Zustand richtige  
Schnitz- u. Bohrer-Verfahren

MERKURANKER  
Berlin SO 16.

Blühet  
Ihr Zahnfleisch oft

beim Bürsten! Ist es bloß und  
lockert Soldies Zahnfleisch neigt  
gern zu Erkrankungen, durch welche  
auch gesunde Zähne locker werden  
und ausfallen. Regelmäßige Pflege  
mit der biologisch wirksamen, radio-  
aktiven Doromad-Zahncrème beugt  
vor. Das bluten hört auf, das Zahn-  
fleisch wird fest und rot. Die Zähne  
werden blendend weiß und edel  
schimmernd.



Senden Sie diese Anzeige an die  
AUERGESSELLSCHAFT AG., BERLIN N 65  
Sie erhalten gegen diesen Querschnitt  
kostenlos eine Doromad-Probierprobe

Name: \_\_\_\_\_  
Ort: \_\_\_\_\_  
Straße: \_\_\_\_\_

**Spielplan der Litzmannstädter Filmtheater von heute**  
 + Für Jugendliche erlaubt + + Für Jugendliche über 14 Jahre erlaubt

<b>Casino</b> <small>Komm. Verm. Rialto</small>	<b>Palast</b>
Der große Dokumentarfilm über das Weltjudentum <b>Der ewige Jude</b>	<b>Seine Tochter ist der Peter</b>
Der KleinStadtpoet <sup>er</sup> mit Paul Kemp Deute Sonntag, 12 Uhr Der ewige Jude <sup>er</sup> Nach für Jugendliche	
Deli Bühlstraße 123	Europa Schlageterstraße 20
Das Herz der Königin	Stürme über Morreale
Roma Heerstraße 84	Corso Schlageterstraße 204
Das Gewehr über <sup>er</sup>	Der alte und der junge Koby <sup>er</sup> mit Emil Jannings
Gloria Ludendorffstr. 74/76	Palladium Böhmisches-Platz 16
Galstaff in Wien*	Zwischen Hamburg und Haiti
Mimosa Bühlstraße 178	Mai König-Heinrich-Str. 40
Musik für Dich** Schneider, Kemp, Eddner	Gewitterflug zu Claudia

Mit Beginn der Wochenschau kein Einlaß mehr.

**Theater zu Litzmannstadt**  
Städtische Bühnen

**Wochenspielplan**

Sonntag	19. Jan.	Heimliche Brautfahrt	15.30 Uhr	Ausverkauft
		Der Wald (Gastspiel)	20 Uhr	Freier Verkauf, wahlfr. Miete
Montag	20. Jan.	Der Wald (Gastspiel)	20 Uhr	Freier Verkauf, wahlfr. Miete
Dienstag	21. Jan.	Der Wald (Gastspiel)	20 Uhr	Dienstmiete, Freier Verkauf, wahlfr. Miete
Mittwoch	22. Jan.	Peterhens Monatsfahrt	15 Uhr	Ausverkauft
		Der Wald (Gastspiel)	20 Uhr	Freier Verkauf, wahlfr. Miete
Donnerstag	23. Jan.	Heimliche Brautfahrt	20 Uhr	Ausverkauft
Freitag	24. Jan.	Zwischen Stuttgart und München	20 Uhr	Ausverkauft
Sonnabend	25. Jan.	Karl III. und Anna von Österreich	20 Uhr	Freier Verkauf, wahlfr. Miete
Sonntag	26. Jan.	Peterhens Monatsfahrt	15.30 Uhr	Freier Verkauf
		Der Wald (Gastspiel)	20 Uhr	Freier Verkauf, wahlfr. Miete



Deutsche Arbeitsfront  
**NSG. „Kraft durch Freude“**  
**Großer heiterer Abend**

am 26. und 27. Januar, abends 20 Uhr, in der Sporthalle am HZ-Part

**Herbert Ernst Groh** Deutschlands größter Rundfunktenor  
**Rosl Seegers**, die Wiener Nachtigall, die beliebteste deutsche Rundfunkfängerin  
**Bruno Fritz**, der einzigartige Berliner Rundfunk-Humorist  
**Maria Avanti**, spielt, singt, tanzt und steppt  
**Max Tube und Lore Lustig**, Musik und Humor am laufenden Band  
**Gerit Lieders**, der unerreichte Grotesktänzer  
**Herbert Jarczyk**, der bekannte Rundfunk-Komponist und Pianist

Preise der Plätze: Reihe 2-11 RM. 3.—, Reihe 12-19 RM. 2.—, Restparquet, Rang und Seite RM. 1.—  
 Karten ab sofort in der Kreisdienststelle, Hermann-Göring-Str. 6, Zimmer 2

**Theater zu Litzmannstadt**  
Städtische Bühnen

Heute, Sonntag, 19. 1.  
 A 15.30 — E 18.00  
 Ausverkauf

**Heimliche Brautfahrt**  
 Lustspiel von Leo Lenz

Donnt., 19. 1. A 20.00 — E 22.45  
 Freier Kartenerwerb, wahlfr. Miete  
 Der Wald (Gastspiel)  
 Komödie von A. K. Dittkowski  
 Montag: 20 Uhr Der Wald (Gastspiel)

**Gaststätte „Schwabenhof“**  
 früher Manteuffel :: Herm.-Göring-Str. 245  
 Restaurant :: Kabarett

Neues Programm:  
 Sonntag - Nachmittagsvorstellung mit Künstleraufführungen und Tanz. Anfang 17.00 Uhr.  
 Im weissen Saal: Samstag u. Sonntag Tanz. Anfang 17.00 Uhr

**Wir liefern:**

Fugenverguss-Masse  
 Teer- u. Bitumen-Klebmasse  
 warm- u. kalttreibbar  
 Dachanstrich (Teerprodukt)  
 Gondron, hart u. flüssig  
 Pflasterkitt  
 Tonrohrmuffenkitt  
 Bitumendachanstrich  
 Holzkonservierungsmittel  
 Buntpartroleum, rot u. grün  
 Dachlack, schwarz, rot u. grün  
 Paul Starzonek K.-G., Glogau  
 Fernruf 2127 :: 2128

**Kaffee „Kaukasus“**  
 Schlageterstraße 1 :: Ruf 268-65  
 P. V. E. Friedl u. A. Platonoff  
 empfiehlt  
 Russische Biroschki und andere Spezialitäten  
 Kaffee, Tee, Fleischbrühe usw.  
 Bestellungen fürs Haus werden prompt ausgeführt

**Sperreplatten**  
 1 mm Hart, dreifach geteilt, für Flugzeugmodelle und sonstige Bauteile geeignet, empfiehlt  
 Dolac Schwarz  
 König-Heinrich-Str. 41, Fernruf 270-22

**Heizschelben**  
 Frostschutzmittel  
 Schneeketten  
**Hans-Heinrich Zimpel**  
 Buschlinie 138 — Ruf 177-57

DEUTSCH-ITALIENISCHE FILM-UNION ZEIGT  
**ELISA CEGANI**  
**GINO CERVI**  
 in

**Stürme über MORREALE**

Erstaufführung ab heute im Filmtheater **EUROPA**

**Georg Gröhl**  
**FAHRZEUGBAU**  
 Spezialanfertigung von luftbereiften Werkbäumen sowie Anhängern für Lastwagen und Lastmaschinen mit Winden u. hydraul. Kippvorrichtung, Vertikalmaschinen sowie Möbelwagen.  
 Breslau-Dhlemühlen, Doppelner Straße 16/18  
 Ruf 24981, 57681

Kabarett-Restaurant  
**„CASANOVA“**  
**HEUTE**  
 von 16-18.30 Uhr  
**Nachmittagstee**  
 mit  
**TANZ**  
 und dem erfolgreichen  
**Januar-Programm**  
 und abends ab 20 Uhr **Tanz**

Jede Anfertigung ein Meisterstück!  
**ANDA MEY** Schlageterstr. 35, W. 9  
 Ruf: 218-65  
 Anfertigung von eleganten Nachmittags- und Abendkleidern.

Uhrenhaus  
**Reinhold Tölg**  
 Litzmannstadt, Adolf-Hitler-Straße 76  
 führt in größter Auswahl Stils- und Schwarzwalduhren, Schmuck und Galanterieartikel

Kunst- und Antiquitäten-Handlung  
**A. Mielnikow**  
 Verkauf und Kauf  
 Teppiche, Gemälde, Porzellan und antike Gegenstände  
 Litzmannstadt, Schlageterstraße 18 :: Ruf 203-21

**Kartoffelstärkemehl**

für die Beimischung zu Mehlerzeugnissen aus Weizen haben wir stets auf Lager:  
**General-Litzmann-Str. 85**  
**Warenzentrale der Deutschen Genossenschaften**  
**Litzmannstadt**

**Deutsche Bau- und Bodenbank**  
 Aktiengesellschaft  
**Berlin W 8**

Aktienkapital und Reserven 55 Millionen RM.  
 Kredite für die Bauwirtschaft und Erledigung aller hiermit zusammenhängenden Bankgeschäfte. — Sachkundige Beratung in allen Fragen der Baufinanzierung

**Zweigniederlassung Posen**  
 Alter Markt 73/74  
 Fernsprecher 3409







## Bei Erkältungen erprobt



Ist folgendes Schnellkur-Rezept: Kurz vor dem Zubettgehen oder im Bett möglichst bei 1-2 Esslöffel Klosterfrau-Melissengeist und 1-2 geistreiche Esslöffel Zucker mit etwa der doppelten Menge kochenden Wassers gut verrührt trinken und dann schlafen. In hartnäckigen Fällen wird diese Anwendung 1 bis 2 mal - abends - wiederholt. Zur Nachkur und um Rückfällen entgegenzuwirken, nehme man noch einige Tage, und zwar 2-3 mal täglich, 1 Teelöffel Klosterfrau-Melissengeist in 1 Tasse Pfefferminz- oder anderem Tee.

Viele haben nach diesem Rezept Erkältungskrankheiten erfolgreich bekämpft! So schreibt z.B. Herr Max Göhring (Bild nebenstehend), Kupferschmied, Kleinsaller, Saarbrücken-Str. 157, am 18.9.40: „Mit Ihrem Klosterfrau-Melissengeist bin ich sehr zufrieden. Ich nehme ihn bei jeder Erkältung nach Gebrauchsvorschrift als „Heißtrank“ und kann Klosterfrau-Melissengeist nur jedem bei Erkältungserscheinungen empfehlen.“

Weiter Fräulein Herta Blank, techn. Sekretärin, Berlin-Friedenau, Sponholzstr. 35<sup>m</sup>, am 25.9.40: „Gerne teile ich Ihnen mit, daß ich mit Klosterfrau-Melissengeist sehr zufrieden bin. Er hat mir bei allen meinen Erkältungen große Erleichterung verschafft und wirkt vor allem vorzüglich um starken Erkältungen oder Grippe entgegenzuwirken. Ich kann Ihr Hausmittel deshalb bei Erkältungsercheinungen bestens empfehlen.“

Nehmen deshalb auch Sie bei jeder Erkältung den bekannten Klosterfrau-Melissengeist in der blauen Packung mit den drei Kronen; erhältlich in Apotheken, Drogerien und Reformhäusern in Flaschen zu RM. 2,80, 1,65 und 0,90 (Inhalt: 100, 50 und 25 ccm). Vergessen Sie ihn nicht bei Ihrem nächsten Einkauf! Die Wirkung von Klosterfrau-Melissengeist wird auch Sie gewiß bestärken.

# GAMA REX

BLEICH UND SPÜLMITTEL FÜR DIE WASCHE

ist sauerstoffhaltig, garantiert chlorfrei und wirkt wie

## Rasenbleiche und Sonnenschein!

Vergilbte, graugewordene, befleckte Wäsche wird wieder schneeweiss und frisch im Duft!

RIF genehmigt. Großabnehmer gesucht.

**GAMA-CHEMISCHE INDUSTRIE G.m.b.H.**  
LITZMANNSTADT

Hermann-Göring-Straße 45 Fernruf 233-33

### Jetzt ist es höchste Zeit

an die Neueinrichtung-Umstellung der Buchführung zu denken!

#### Registerbuchführung (System Weiß)

altbewährt — unänderbar — neuzeitlich!

Kein Durchschreiben auf lose Blätter, nur 2 Bücher: Tauchbuch mit Karte u. Hauptbuch, beidseitige Konten-Anzahl, dabei ist Kontenplan vorzüglich geeignet. Prospekt und Auslastung verbindet durch:

RUD. SEITZ, Rigmannstadt  
Danziger Straße 65A-11

Korsetts, Leibbinden u. Büstenhalter bequem u. von erstklassigem Stoff liefert individuell die

### Korsettwerkstatt Irene Guhl

Rigmannstadt, Meisterhausstraße 204, II. St., Ruf 175-40

### Kühlanlagen-Monteur oder Elektro-Monteur

der für Kühlanlagen ausgebildet wird, für sofort gesucht. Eilangebote an Edmund Nikel, DKW-Kühlanlagen, Erhard-Patzer-Straße Nr. 65

IHR TÄGLICHES GETRÄNK  
SEI BIER

# Hell Ausstrich Malzbier

der Brauerei  
**R. Anstads Erben AG**  
Litzmannstadt

UNÜBERTREFFLICH IN QUALITÄT U. WOHLGESCHMACK

## Müllereimaschinen und sonstige Einrichtungen

aus stillgelegten beschlagnahmten Mühlen stehen ab sofort zum Verkauf

Komm. Verwalter von Mühlen! Nützet die Gelegenheit, Eure Mühleneinrichtung zu vervollständigen und zu modernisieren!

Kaufanträge sind schriftlich an mich zu richten; diese müssen vor Einreichung durch den Getreidewirtschaftsverband Wartheland genehmigt sein.

Bevorzugt werden kommissarisch verwaltete Mühlen beliefert, die außerdem die vorherige Genehmigung der H. T. O., Nebenstelle Litzmannstadt, beizubringen haben.

### Kalinke

Beauftragter der Haupttreuhandstelle Ost, Treuhandstelle Passau, Nebenstelle Litzmannstadt, für die Liquidation stillgelegter Mühlen.

Litzmannstadt, Meisterhausstraße 17, Fernruf 272-71

### Metall-Gummi-Stempel Gravuren Schilder Plaketten

Abzeichen usw. für Partei und Gliederungen  
Graveuranstalt und Stempelfabrik  
**ARNO ERTNER**  
Litzmannstadt, Adolf-Hitler-Straße 83, Ruf 105-79

Bitte, vermerken Sie sich:

## Max Frey

Elektrotechnisches Unternehmen  
besitzt jetzt zwei Telephonanschlüsse:  
Rufe: 114-44 und 114-45



Nur eine Stimme:  
**ELECTROLA unvergleichlich!**

Auf Electrola-Musikplatten spielen und singen:  
Wilhelm Backhaus · Karl Böhm · Enrico Caruso  
Edwin Fischer · Wilhelm Furtwängler · Barnabas von Gecey · Benjamin Gigli · Will Glabe  
Tiana Lemnitz · Helge Roswaenge · Feodor Schaljapin · Leopold Stokowski · Wilhelm Strienz  
Margarete Teschemacher und viele andere mehr

### ELECTROLA

MUSIKPLATTEN · MUSIKINSTRUMENTE

Autorisierte Electrola-Verkaufsstellen:  
Alexander Klingbell, Adolf-Hitler-Straße 160  
Gottlieb Teschner, Adolf-Hitler-Straße 84

### Großhandel in

Hans-Bindsäden  
Sattler-, Schuh- und Wurstgarnen  
Polstererbedarf  
Jalousien- und Polsterergurten  
Leinen- und Baumwollzwirnen  
Jugoslawischem Hechelhanf  
Papierbindsäden ab RM 110, — per 100 kg  
Scheuertüchern

## Bertold Müller

Rigmannstadt, Adolf-Hitler-Str. 174, Ruf 100-64

### REPARATUREN

an Schreib- und Büromaschinen sämtlicher Modelle führt schnellstens aus

Olympia Büromaschinenwerke AG.  
Kundendienststelle Litzmannstadt,  
Adolf-Hitler-Straße 17, Ruf: 108 17

## FRIEDRICH HEINE

WIEN 40  
Schwarzenbergplatz 5a

### Lampendochte

## Ungezieferverteilung, insbesondere Wanzenbekämpfung

in Wohnungen, Mietshäusern, öffentlichen Gebäuden, mit Spezialmitteln, übernimmt

### „ASID“

Serum-Institut G. m. b. H.  
Abtl. Vorratsschutz u. Schädlingsbekämpfung  
Litzmannstadt, Adolf-Hitler-Straße 71, Ruf 165-20

Port vom Tage

Zweimal in der Bestenliste

Ein großer Erfolg unserer Leichtathleten

Wie wir anlässlich einer Betrachtung der Vereinsleistungen der deutschen Leichtathleten...

im Stadion am Hauptbahnhof erzielt, vor einigen Tagen durch Sportbezirksführer Paul Schullich...

Dtuisch Stahl nach Rosen berufen Obersturnführer Stahl, der als Sportfotograf...

(62 + 60); 6. Paul Kraus (Johannegeorgenstadt) 213,4 (63 + 60).

Neue Bogzweitmeister in U.S.M.

In amerikanischen Ringen wurden zwei neue Bogzweitmeister ermittelt und von der Nationalen Bogzweitkommission anerkannt.

Eisjagelländerkampf Deutschland-Schweden Schweden und Deutschland haben für Anfang März...

28 Deutsche nach Cortina Deutschland wird sich an den Schiweltmeisterschaften in Cortina d'Ampezzo...

Wirtschaft der L. Z.

Zellwolle als Träger von Buna

Die großen Fortschritte der Zellwollwirtschaft zeigen sich nicht nur in der größeren Punktzahl der neuen Kleiderarten...

dabei bisher von Gummi die Rede war, so ist praktisch an seine Stelle jetzt weitgehend der Buna in der Gummifabrikation getreten.

Karten und Bezugscheine im Buch

Seit Kriegsbeginn sind auf dem Gebiet der öffentlichen Bewirtschaftung der Lebensmittel, Textilien, Seife usw....

des Januar stillgelegt werden, denen im Februar 40 weitere Zuderfabriken folgen werden.

Ausstellung des Werberates in Helsinki

Als Termin für die Ausstellung des Werberates der deutschen Wirtschaft in Helsinki wurde die Zeit vom 2. bis 20. April festgelegt.

Der Wohnungsbau in Helsinki

In einem Vortrag über den Wohnungsbau in der Hauptstadt Finnlands vor der Handelskammer von Helsinki verlangte der Richter Simila...

Postbezieher!

Es ist unter allen Umständen notwendig, daß Sie die Postbezugsgebühren...

„Sihmannstädter Zeitung“ Betriebsleitung

Dr. Sprangers Magentropfen. Eine wirklich gute Hilfe bei Übelkeit, Sodbrennen, Appetitlosigkeit und Magenleiden allgemeiner Art.

Do log w 8 wolla Toog. weil er Podagra in der großen Zehe hatte. Das wäre ihm wohl erspart geblieben, wenn er RADIOSCLERIN gekannt hätte.

Erhöhter Blutdruck. u. etwaige and. Begleiterscheinungen der Arterienverkalkung, wie Benommenheit, Kopfdruck, Schwindel, Herz- u. Atemnot u. a.

Unterricht. Suche Schulaufhilfe für 12jähr. Jungen (5. Volksschulklasse). Schlagerstr. 103a, W. 7. 17751

Schlesien - Winterkur. das Land für Wintersport. Wintersportorte: im Riesengebirge, im Waldenburger Bergland, im Glatzer Bergland.

Verlangt in allen Gaststätten die L. Z.

URANIA Schreibmaschine. CLEMENS MÜLLER A.-G. DRESDEN. ALEX BLUSCHKE. Litzmannstadt, Horst-Wessel-Straße 1a

Berufszichungswerk der DAF. Lehrgänge in autogenem und elektrischem Schweißen. Buchführung. Schaufenstergestaltung.

EXTRAL DER HELFER DER HAUSFRAU. Angebots auf Differenz-Anzeigen. In der Wiederholung liegt der Erfolg der Anzeige.

# Elektrizitätsverband für den Bezirk Litzmannstadt

## Bekanntmachung

Auf Grund der Genehmigung des Herrn Reichsstatthalters Posen vom 11. Dezember 1940 werden ab 1. Januar 1941 in Strykow, Lucmierz, Dobron, Waldhorst, Kolujski und Osiny neue allgemeine Tarife für die Versorgung mit elektrischer Energie eingeführt.

Der Wortlaut der neuen Tarife wird ab 20. Januar 1941 an unsere Abnehmer durch die Einheber verteilt oder ist durch unsere Verwaltung in Litzmannstadt, Meisterhausstraße 58<sup>I</sup>, zu erhalten.

Elektrizitätsverband  
für den Bezirk Litzmannstadt  
G. B. L.

**Deutz-Diesel**  
und  
**Deutz-Benzin-Motore**  
von 2-4 PS und stärker  
sofort ab Lager oder kurzfristig lieferbar.

**Harry Manthei, Landmaschinen**  
Pabianice, Bahnhofstraße 5a, Ruf 211

**Vernicklungen** von Eisen- und Metallwaren sowie sämtlicher Haus- und Küchengeräte  
**Feinmechaniker-Werkstatt**  
**Adolf Lauferweiler**  
Litzmannstadt, Adolf-Hitler-Str. 82, Fernruf 203-26

**Druckknöpfe**

ca. 10000 Gros weiß und ca. 1000 Gros schwarz 9 mm per Gros RM -30 in jeder Menge sofort gegen Kasse abzugeben. Zuschriften unter

L. 379 A L A, Dresden A, Prager Str. 6 erbeten.



**Als hätten Sie neue Füße**

Einige Tropfen „BEWAL“ einmassiert - wie neugeboren!  
Gegen Ermüdung der Füße, Fußschweiß, kalte Füße, Brennen, Zehen-Ekzeme, Blasen.

Fl. RM 2,-; doppelst. 3,-; Jahresfl. 6,50 in Apotheken u. Drogerien

Hersteller: Beval- u. Rheumaweg-Fabrik, Berlin W. 50

Jute- und Segeltuchindustrie  
**Adolf & Hermann Lenz**  
Litzmannstadt, Spinnlinie 62 66 Ruf 169-33  
Neue Stücke für alle Zwecke  
Ankauf von gebrauchten Säcken und Emballagen

Schreibmaschinenarbeiten  
Überziehungen  
Seriellfertigungen  
werden sauber und schnell ausgeführt.  
Hleg Blujshie, Dorf-Wessel-Str. 1a

**Reparaturen:**  
Schreib-, Nähmaschinen,  
Kontrollkästen sämtl.  
Konstruktionen, Staub-  
sauger, Bügelstern und elektr. Apparate.  
Spezial-mechanische Werkstatt  
Schlageterstraße 23 Ruf 141-08

Serielle Danziger  
**Textil Vertretung**  
mit jahreslangem Erfahrung  
in der betriebl. Abrechnung und  
leistungsfähige Fabrikanten Ange-  
bote unter D 218 an Via Agentur,  
Danzig, Vanger Markt 76.

**Banzen, Schäden, Rotten,**  
Ameisen, Matten und Mäuse  
vertilgt stets und an jedem Ort schnell  
und 100% erfolgreich der Raat geprüf-  
te Schädlingsbekämpfer H. Roberts,  
Litzmannstadt, Kreisler Straße  
(Senatoria) 4, Fernruf 278-88

**EKONOMIA**

WASSERREINIGUNG

Komm. Verwalter **Dr. Karl Schilling**

**Biellit O/S** Auf der Bleiche 25 Fernruf 2160

Das Fachunternehmen des Deutschen Ostens  
für Wasserreinigung und Wasserversorgung

baut seit über 20 Jahren

**Filteranlagen** jeder Art zur  
Entsäuerung, Enteisung, Entmanganung und Klärung

Entkeimungsanlagen für Trink- und Brauchwasser  
Enthärtungsanlagen für die Textil- und andere  
Industrien

Speisewasseraufbereitung zur Enthärtung, Entga-  
sung, Entölung und Entkieselung

Verlangen Sie Besuch und Beratung eines unserer Fachingenieure  
Beste Referenzen stehen zur Verfügung

Alleinvertretung für den gesamten Warthogau:

**Otto Ratschinsky** Litzmannstadt, Danziger Straße 117  
Ruf 243-44  
Handelsagentur



Kluges Mahhalten ist geradezu eine Hauptforderung richtiger Gesicht- und Körperpflege. Ein wichtiges Gesetz der biologischen Kosmetik, auf das wir stets hingewiesen haben, lautet: Je dünner Sie die Creme auftragen, je feiner Sie sie verteilen, um so besser ist die Wirkung. Nicht die Menge, der Wert entscheidet. Beherzigen Sie unsern Ratsschlag: Am Tage: Eukutol 3, die mattierende Hautcreme, hauchdünn auftragen - der Puder haftet gleichmäßiger, die Haut wirkt viel schöner.

Zur Auffrischung am Tage wie zur Gesichtereinigung am Morgen und Abend: Eukutol-Gesichtstau - er reinigt die Haut bis in die Tiefe der Poren und hilft Seife sparen.

Während der Nacht: Eukutol 6, die fett-haltige Schutz- und Nährcreme - sie entspannt und glättet Ihre Gesichtszüge und gibt Ihnen die Frische für den neuen Tag zurück.

Werk Kosmetik Chem. Fabr. Promontia, Hamburg

Eukutol 3, mattierend, Tuben RM -45 und -52  
Eukutol 6, fetthaltig, Dosen RM -25 und -50  
Eukutol-Gesichtstau, Flaschen RM -50 und 1,-

**Eukutol**  
hautpflege

**R. Gerhard**  
LITZMANNSTADT  
FERNR. 13586

**Fotorahmen**

aus Metall und Holz sowie

Glasschneide-Diamanten und Glaserwerkzeuge

in großer Auswahl



**Grimm & Triepel**  
Kautabak  
NORDHAUSEN/HARZ

Verlangen Sie ihn bei Ihrem Händler.  
We nicht erhältlich, fordern Sie bitte kostenlose  
Probe von Grimm & Triepel, Nordhausen-Harz  
Postfach 108

Vertretung **Johannes Kinzler & Co.**  
Litzmannstadt, Danziger Straße 80

Feldbahnen / Anschlußgleise  
Baumaschinen  
Lokomotiven / Bagger  
Walzen / Betonmischer  
Förderbänder  
Kompressoren  
KAUF - MIETE

**Erich Brangsch G. b. m. H.**

Feld- und Kleinbahnen, Anschlußgleise  
Engelsdorf - Leipzig, Fernruf 64211

**Glas- und Gebäudereinigung**

Ruf 128-02

Wir reinigen: Schau-, Fabrik u. Wohnungsfenster, Glasdächer,  
Glasdecken, Parkettfußböden, Linoleum, Ölwände, Öldecken.

Buschlinie 89  
H. A. u. H. SCHUSCHKIEWITSCH

**Echt Grätzer Bier**

Zu haben in allen Gasthäusern, Hotels und  
Delikatessen-Geschäften.

fast alkoholfrei, aus feinstem Malz und Hopfen, ohne irgendwelche  
Zutaten gebraut. Gesündes, nicht beauschendes  
**Tafelgetränk**, Diabetikern, Magen-  
leidenden, Rekonva-  
leszenten gestattet und empfohlen. - 400 Jahre auf der ganzen  
Erdkugel bekannt.

Vertriebsstelle:

**L. W. Juraschek & Co.**  
Litzmannstadt, Horst-Wessel-Str. 88  
Fernruf 219-29

**Sie finden alles!**

Für den Herrn:

Strickwesten, Pullover, Unterwä-  
sche, Strümpfe, Socken, Hand-  
schuhe.

Für die Dame:

Strickjacken, Pullover, Damen-  
garnituren in Seide und Wolle,  
Strümpfe, Handschuhe u. Schals.

Für das Kind:

Strickanzüge, Pullover, Unterwä-  
sche, Strümpfe, Handschuhe, Ba-  
bykleidung

bei **Paul**  
**Schönborn**  
Strick- und Wirkwaren

Litzmannstadt  
Adolf-Hitler-Str. 133, Ruf 221-13

*An unsere geschätzte Kundschaft!*

Ab Montag, den 20. Januar, beginnen wir mit dem Verkauf von

# Vorzugsmilch

Preis 38 Rpfl. pro Liter

in unseren Spezialgeschäften:

- |                  |    |                          |
|------------------|----|--------------------------|
| Verkaufsgeschäft | 1  | Adolf-Hitler-Strasse 141 |
| "                | 2  | Meisterhausstrasse 203   |
| "                | 3  | Heerstrasse 67           |
| "                | 4  | Adolf-Hitler-Strasse 13  |
| "                | 5  | Schlageterstrasse 25     |
| "                | 6  | Danziger Strasse 11      |
| "                | 7  | Alexanderhoffstrasse 115 |
| "                | 8  | Adolf-Hitler-Strasse 294 |
| "                | 9  | Hohensteiner Strasse 85  |
| "                | 10 | Rudolf-Heß-Strasse 62    |

Stammkunden auf sämtliche Molkereierzeugnisse werden jederzeit neu eingetragen.

## Molkerei-Zentrale Wartheland

eingetragene G. m. b. H. Posen

Abteilung Litzmannstadt, Danziger Str. 184

Punktfreie  
**Windelhofen**  
für das Baby eingetroffen bei  
**Ludwig Kuk**  
ADOLF-HITLER-STRASSE 47  
DAS HAUS DER ZUFRIEDENEN KUNDEN

**Einkauf u. Verkauf**  
von Altmöbeln u. gebrauchten Möbeln  
jeftlicher Art, Rudolf-Heß-Strasse 61  
**Karl Krüger.**

**Togal**  
gegen  
**Nerven-  
Schmerzen**

Togal ist hervorragend bewährt bei  
**Rheuma  
Ischias  
Hexenschuß** | **Nerven- und  
Kopfschmerz  
Erkältungen**  
Unzähligen haben Togal-Tabletten rasche Hilfe gebracht. Die hervorragende Wirkung des Togal ist von Ärzten u. Kliniken seit 25 Jahren bestätigt. Keine unangenehmen Nebenwirkungen. Haben auch Sie Vertrauen und machen Sie noch heute einen Versuch — aber nehmen Sie nur Togal!  
In allen Apotheken

Übernehme sämtliche

## Malerarbeiten

sowie alle Erneuerungsarbeiten in Wohnungen und Geschäftslotalen von der Putzreparatur bis zum Ausbessern, Reinigen und Bohren des Parketts

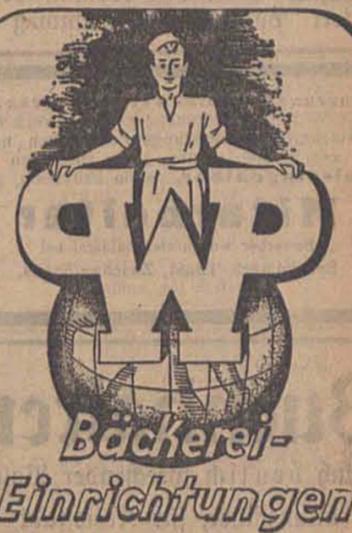
**Erich de Fries, Malermeister**  
Schlageterstrasse Nr. 219 \* Ruf 139-95

## Zuchtvieh- Versteigerungen

In den Herkunftsheften schutgeimpft.  
Donnerstag, 23. Januar, 11 Uhr  
Breslau

(Zutritt nur mit ortspolizeilichem Ausweis, das Wohnort frei von Maul- und Klauenseuche ist.)  
125 Schwarzbunte 65 rotbunte Bullen  
30 Kühe und Kalben  
Rotviehbullen kommen am 6. 2.

Mittwoch, den 29. 1. Görlich  
70 Bullen, Kühe und Kalben  
Kataloge und Ankaufberatung durch die Tierzuchtämter, den Landesverband Schlesischer Rinderzüchter, Breslau 30.



Backöfen  
Teig-Knetmaschinen  
Teigaufbereitungsmaschinen  
Mehlaufbereitungs-Anlagen  
Geräte

Wenden Sie sich in allen Fragen der Bäckerei- und Konditorei an unsere neuerrichtete Vertretung für den Warthegau

**Jaunrose & Kröger**  
Fernauf 21-75 POSEN Wilhelmstr. 11

Werner & Pflöderer, Stuttgart - Feuerbach  
Größte Spezialfabrik für Bäckerei-Einrichtungen

## Der Photokopist

Litzmannstadt, Meisterhausstr. 15

Das einzige Spezialgeschäft, daher preiswert und beste Ausführung. Dokumente von RM - 40 bis 1.-. Behördlich als Original anerkannt

## Glas

Fensterglas, Gärtnerglas, Ornamentglas, Rohglas, Drahtglas etc. empfiehlt

Die Flachglas-Großhandlung  
**KARL FISCHER & Co.,**  
Litzmannstadt, Rudolf-Heß-Strasse 10 - Fernruf 210-03

## Führerbilder

in großer Auswahl  
lose und gerahmt, Hoheitszeichen, Flaggen, Goldband und Fähnchen empfiehlt die Bilderleistenwerkstatt

**Erwin Bruno Walischewski**  
Buschlinie 132, Ecke Rudolf-Heß-Strasse Ruf 245-95

## Die L. Z. Wortanzeige

ist für die Litzmannstädter bereits ein Begriff geworden. Sie ist die beste Helferin zur Regelung von Nachfrage und Angebot.

## Echte Orientteppiche

in allen Größen empfiehlt

## Teppichhaus Richard Mayer

Ziethenstrasse 1 — Fernruf 172-28

Punktfreie **Kapuzen**  
für die kalten Tage eingetroffen bei

**Ludwig Kuk**  
ADOLF-HITLER-STRASSE 47  
DAS HAUS DER ZUFRIEDENEN KUNDEN

## Pianos-flügel

wenig gebraucht, erstklassige Fabrikate, empfiehlt  
**E. & St. Weißbach**  
Adolf-Hitler-Strasse 154

**Fahrräder  
Bolleräder  
Lieferräder  
Motorfahrräder  
Zubehöre**  
empfiehlt

**Hugo Piel & Co.**  
Litzmannstadt,  
Adolf-Hitler-Strasse 164

**Trikotage** Wer benötigt Trikotagen für Sommer und Winter? Sie haben in der Strumpfwirkerlei, General-Litzmann-Str. 38

## Säcke-Rück- erfassung

It. Anordnung der H. V. G. u. F. übernimmt Erste Oberschlesische Sackgroßhandlung St. Miele Gielwits, Ruf 2702, Kattowitz, Ruf 35120.

## Drucksachen

aller Art liefert schnell und sauber die  
**Druckerei der L. Z.**

Unserer geschätzten Kundschaft zur Kenntnis, dass unser Geschäft nach der

## Adolf-Hitler-Strasse 108

übertragen wurde und jetzt unter der Firma

## Otto Reigel & Gustav Elsner

geführt wird.

Wir bitten, uns das bisherige Vertrauen auch weiterhin zu bewahren.

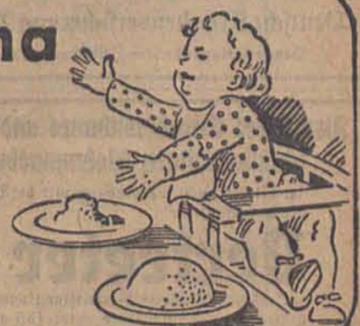
Malergeschäft  
**Otto Reigel & Gustav Elsner**  
Litzmannstadt  
Adolf-Hitler-Strasse 108, Ruf 188-41

## Hoffmann's Ricena

das bewährte

## Kindernährmittel

aus Reis, schmackhaft, nahrhaft und bekömmlich, besonders geeignet für Kinderbrei, Flammeris usw.



Haben Sie noch alle Zähne?

Jedenfalls wissen Sie, wie wichtig Mund- und Zahnpflege ist. Von fröhlicher Jugend an sollte man darauf sehen.

Kinder-Zahnbürsten  
Spezial-Zahnbürsten  
Pfefferminz-Zahncreme  
Hygienische Zahnpasta  
und die bekannten  
Zahnpasten, Mundwasser  
Mundspülbecher  
immer vorteilhaft in der

Parfümerie  
**Rudolf Utz**  
Litzmannstadt  
Adolf-Hitler-Str. 36.









# Allianz

## Versicherungs-Aktiengesellschaft

**Aktienkapital 60 Millionen Reichsmark**

Sicherheitsmittel am 31. 12. 1939: RM. 301 995 879.—

Prämieinnahmen 1939: RM. 217 921 520.—

# Allianz

## Lebensversicherungs-Aktiengesellschaft

Bestand am 31. 12. 1939: RM. über 5 Milliarden

Sicherheitsmittel am 31. 12. 1939: RM. 1 222 309 227.—

# Kraft

## Versicherungs-Aktiengesellschaft

Prämieinnahmen 1939: RM. über 50 Millionen

Jeden Tag

erledigten unsere Gesellschaften

1500 Versicherungsfälle

Jede Stunde

zahlten unsere Gesellschaften für Versicherungsleistungen

21000 Reichsmark

Jede Minute

Tag und Nacht meldete man

einen Versicherungsfall

**Bezirksdirektion Litzmannstadt**

**Adolf-Hitler-Strasse 159**

**Fernruf 181-41**